



PHS High School

September 2011

Director: Todd Whitmire

1750 Harbor Street
Pittsburg, CA 94565
(925) 473-2390

**Subdirectores: Eileen Chen
Brian Wilson
Will Dunford
Justin White**

Del escritorio del Director y otra información importante que usted debe saber

¡Bienvenidos! ¡Este es nuestro segundo año en la nueva escuela secundaria! Estamos muy contentos de dar la bienvenida a usted y a su hijo a Pittsburg High School. Uno de nuestros objetivos este año es mejorar nuestra comunicación con ustedes. Esto incluye hacer más llamadas telefónicas a los padres, programación de conferencias de padres/maestros, actualización de Edline regularmente y el uso de nuestro programa de mensajes automáticos pregrabados. También les invitamos a visitarnos en CUALQUIER MOMENTO. De hecho, le animamos a venir y sentarse en las clases de su hijo para comprender por lo ellos que pasan a diario. A cambio, nos gustaría que ustedes se mantengan en contacto con nosotros. Les valoramos como miembros participantes y reconocemos que necesitamos su apoyo y ayuda para asegurar que su hijo tenga éxito durante sus cuatro años en PHS.

!!Seniors - lo que tienen que hacer!!

El comienzo del último año de su hijo en la escuela secundaria, su año senior, es crítico. Si su hijo no se ha inscrito en el examen SAT y/o el ACT que, por lo general, es requerido por la mayoría de las universidades como parte del proceso de admisión ¡por favor, hagan esto de inmediato! El consejero de su hijo puede ayudarlo y además, tenemos exenciones de cuotas (el costo de cada examen es aproximadamente de \$80) para los alumnos cuyas familias cumplan con los criterios de ingresos (más de 100 de nuestros seniors del año pasado recibieron exenciones de pago para el examen SAT). Los consejeros se van a reunir con todos los estudiantes senior antes del final del mes de octubre. En estas reuniones se incluirá a los padres o, como mínimo, se hará una llamada telefónica a casa explicando el estado del progreso hacia la graduación de su hijo. En las reuniones con estudiantes senior también se incluye información sobre el proceso de ayuda financiera, la aplicación común, ayuda a su hijo para identificar 2-3 colegios universitarios a los que estén interesados en asistir y ayuda para solicitud de matrícula en estos colegios. Nuestros consejeros son los siguientes:

MR. MIKE GLASS ~ (A-FLE) ex 7522

MS. TANYA VOQUI ~ (FLO-MARC) ex 7526

MS. DANNI LE ~ (MARG-REA) ex 7524
(Puente 9th / 11th)

MS. JASREEN RAI ~ (REE-Z) ex 7525
(Puente 10th / 12th)

Ms. Desiree Anderson, *Counseling Secretary*
(473-2390 ex.7504)

Noche de Información sobre Colegios Universitarios
Jueves, 29 de septiembre, de 6-7 pm en la biblioteca de PHS.

Clase de Intervención para CAHSEE

Juniors y Seniors, estamos ofreciendo una clase de matemáticas del CAHSEE después de la escuela para los estudiantes que necesiten ayuda con el examen CAHSEE que se llevará a cabo

en octubre y noviembre. Si tienen preguntas por favor vayan a ver a la Sra. Bussey en G204 o al Sr. Wilson en A202.

Cómo Usar Nuestro Sistema Telefónico

1. Marquen (925) 473-2390.
 - Será conectado con un contestador automático.
2. Escuchen las indicaciones con cuidado. El mensaje dirá qué número debe pulsar para ser conectado con el lugar deseado.
 - Los maestros **NO** tienen números de teléfono directos a su salón de clases.
 - Para ponerse en contacto con un maestro/a, SIEMPRE deben marcar el NÚMERO PRINCIPAL 473-2390.
 - Usted puede marcar la extensión del maestro/a en cualquier momento durante las opciones del contestador automático.
 - Si marca "473", seguido de la extensión del maestro/a, no se podrá poner en contacto con el maestro/a.
3. Si no está seguro de cómo ponerse en contacto con un maestro/a, llame al número principal y pulse "0" para hablar con la oficina.

Programa "We Tip" (Damos Datos)

Estamos participando en un programa para reducir el vandalismo, la delincuencia y mejorar la seguridad escolar en Pittsburg High School. Este programa es una línea directa de teléfono anónima a la que CUALQUIERA puede llamar y denunciar un crimen, vandalismo, etc Este programa ofrece una recompensa de hasta \$1,000 por información que conduzca al arresto y procesamiento de cualquier persona involucrada en un crimen en nuestra escuela. La recompensa se paga de forma anónima y cualquier persona que se comunique con la línea de emergencia tiene garantizado el anonimato (su identidad no será compartida con NADIE incluida la policía). Hemos puesto en marcha este programa para mejorar la seguridad escolar y reducir el vandalismo y el robo. El número es (800) 78-CRIME.

Período académico de prueba

Como ustedes saben, los estudiantes de Pittsburg High School deben mantener un mínimo de 2.0 como calificación promedio (GPA) para poder participar en deportes y actividades extracurriculares (incluyendo los bailes junior y senior, por ejemplo). Los estudiantes que tengan un GPA POR DEBAJO de 2.0 en el período de calificaciones o trimestre más reciente, pueden solicitar un periodo de prueba académico. Un estudiante puede solicitar un periodo de prueba académico DOS VECES durante los cuatro años de estancia en Pittsburg; 1) una vez durante su 9º grado; y 2) una vez durante los grados 10, 11 y 12. Para poder solicitar periodo de prueba, un estudiante debe tener un promedio mínimo de 1.5 y aprobar al menos cuatro de sus seis clases, con una D o superior. Los estudiantes que no cumplan ambos requisitos no serán elegibles para periodo de prueba. Los estudiantes que necesitan solicitar un periodo académico de prueba deben hacerlo dentro de las dos primeras

semanas después del terminar el período de calificación. La solicitud de periodo académico de prueba se puede recoger en la oficina de servicios al estudiante (Sra. Belleci-Brown) o de nuestro director deportivo, el señor Hurtado. A continuación se muestra el calendario de fechas que los estudiantes deben seguir para la solicitud de prueba académica.

- **Oct 31** – Fin del Periodo de Calificación
- **Nov. 1-10** – Los documentos para el tramite del periodo de prueba estarán disponibles.
- **Nov. 10** – Último día para presentar la documentación de Periodo de Prueba.
- **Nov. 14** – Fecha de Determinación

Permisos de Trabajo

Las solicitudes de permisos de trabajo están disponibles en la oficina principal antes de la escuela, durante el almuerzo o comida y después de la escuela. Los estudiantes deben tener al menos 14 años de edad y reunir los siguientes requisitos: 1) un promedio de calificación como mínimo de 2.0, 2) buena asistencia (no más de una ausencia injustificada por trimestre y no más de tres faltas de puntualidad) y 3) buena conducta (no más de dos referencias y ninguna suspensión durante los trimestres académicos anterior y actual). Se requiere un permiso de trabajo para presentar solicitudes en cualquier comerciante de la zona, incluyendo Home Depot, McDonalds, etc

Estado del Progreso hacia la Graduación

Los estudiantes deben obtener un total de 220 créditos para graduarse de Pittsburg High School. Los estudiantes reciben seis clases cada año y puede ganar 60 créditos por año. Para que un estudiante pueda avanzar del grado 9° al grado 10° él/ella deben obtener un mínimo de 50 créditos. Un estudiante que pase de sophomore (10° grado) a junior (11° grado) debe completar un mínimo de 100 créditos. El estudiante debe tener un mínimo de 160 créditos para obtener un nivel de "senior", o 12 ° grado! El progreso de un estudiante hacia la graduación no se basa en el número de años que un estudiante ha estado en la escuela, sino que se basa únicamente en el número de créditos que él o ella haya obtenido! por ejemplo, en la actualidad, tenemos más de 900 estudiantes freshman a pesar de que sólo 700 son "verdaderos" (es decir, aquellos alumnos que pasaron del octavo grado el año pasado); estos 200 estudiantes "extra" son aquellos que han regresado a PHS sin haber obtenido un mínimo de 50 créditos para pasar al nivel de sophomore o 10° grado,! Nuestros consejeros este año se reunirán con cada estudiante para revisar con ellos esta información, y además crear un plan con el fin de "ponerse al día" para aquellos estudiantes que se hayan atrasado en la obtención de créditos (las opciones incluyen asistir a la escuela de verano, tomar clases en línea, asistir a clases nocturnas de LMC y como última opción, asistir a clases nocturnas en educación para adultos durante el último año-senior).

Programas después de la Escuela

Actualmente ofrecemos un programa después de clases a través del programa STS (Éxito a través de sí mismo). El programa se encuentra en la parte "vieja" del campus de Pittsburg High familiarmente conocido como el Campus Norte. El programa ofrece entre otras clases 1) Diseño de moda, 2) Reparación de computadoras, 3) Educación para conducir/manejar, 4) Grabación de música y 5) Tutoría. También ofrecemos taller de mecánica y taller de madera. Las clases del taller de mecánica y de madera son impartidas por maestros de PHS. El cupo es limitado a los primeros 100 alumnos que soliciten. El horario del programa es de 3:00 pm a 6:00 pm de lunes a viernes, aunque muchos estudiantes pueden tomar una de las dos clases con lo que estarán inscritos por dos días en lugar de los cinco

días! La coordinadora del programa es Australia Ratliff y pueden ponerse en contacto con ella llamando al n° 206-6806.

Requisitos de High School Y de la Universidad

Los requisitos para graduarse de la escuela secundaria son diferentes de los requisitos para asistir a la universidad. Como mínimo, los requisitos para graduarse de Pittsburg High incluyen: dos años de matemáticas (la mayoría de las universidades requieren un mínimo de tres años- habiendo completado Algebra II); dos años de ciencias (la mayoría de las universidades requieren un mínimo de tres años de laboratorio de ciencias tal como química y biología), un año de bellas artes, dos años de educación física, tres años de historia y cuatro años de Inglés. Esto no incluye los cerca de 80 créditos electivos requeridos para la graduación. Tomar de 2-3 años de un idioma extranjero no es necesario para graduarse de Pittsburg High, pero es muy recomendable ya que la mayoría de las universidades requieren, como mínimo, dos años (aunque prefieren tres años). Como resultado, estamos insistiendo en que muchos de nuestros estudiantes tomen tres años de matemáticas, tres años de ciencias (ciencias de laboratorio) y al menos dos años de un idioma extranjero. Muchos de los programas técnicos, por ejemplo, el programa de tecnología de proceso (PTECH) en LMC es un ejemplo) requiere un mínimo de álgebra II y química para calificar y poder ser inscritos en el programa.

Conferencias de Padres

Las conferencias con los padres están programadas para el 17 de noviembre de 1:30 pm a 3:30 pm y de 5:30 pm a 7:30 pm Estamos planeando ponernos en contacto con los padres de los estudiantes que están teniendo dificultad con cualquiera de sus clases académicas, así como cualquier problema de conducta para programar conferencias. Sin embargo, TODOS los padres están invitados a llamar y solicitar una reunión con el maestro/a o pasar por la escuela en cualquier momento para pedir una conferencia. Nuestra preferencia es que usted llame y nos haga saber que va a venir, si es posible, para asegurarnos de que no estén a la espera por un largo período de tiempo. Por favor llame al 473-2390 ext. 7504 y hable con uno de nuestros consejeros/as para programar una conferencia. ¡Esperamos su visita!

LINEA DIRECTA DE TAREAS

Marque el número de teléfono de la escuela 473-2390, y a continuación, marque la extensión del maestro. ¡Por favor llamen a diario!

¡Se Necesitan Padres Voluntarios!

Valoramos que los padres y miembros de la comunidad visiten nuestro campus y las aulas a diario. Usted es siempre bienvenido... por favor únase a nuestro Club de Padres y contribuya a la educación de su hijo durante sus cuatro años en Pittsburg High. Su participación ejerce un impacto positivo. Por favor, llame a Will Dunford al n° 473-2398 para pedir más información o para inscribirse en nuestro Club de Padres o programa de voluntariado. Por favor, póngase en contacto con la presidenta del Club de Padres - Socorro 'Shorty' Dueñas shorty96@hotmail.com. Las reuniones se llevarán a cabo el 17 de noviembre, 19 de enero, 15 de marzo, y 17 de mayo, en la biblioteca de 7:00 pm a 8: 30 pm-

Medi-Cal/ Healthy Families (Familias Saludables)

Usted puede calificar para programas de bajo costo o gratis de seguro médico, dental y de visión para niños de hasta 19 años de edad y mujeres embarazadas. Esto incluye los programas de seguros de Healthy Families y Medi-Cal. Para más información por favor llame al 1-888-747-1222.

Comités del Consejo Escolar y de ELAC

Necesitamos padres voluntarios para servir en nuestro Consejo Escolar (SSC) y el comité de asesoramiento del idioma Inglés (ELAC). Nuestra próxima reunión del consejo escolar tendrá lugar el 3 de octubre de 5:30 pm a 7:00 pm en la biblioteca de PHS. El SSC tiene una influencia considerable sobre la financiación discrecional que hay disponible para nuestra escuela. El SSC es una maravillosa oportunidad para aprender más sobre programas escolares, extracurriculares y para discutir cualquier preocupación que pueda tener! Todos los padres son bienvenidos (junto con miembros de la comunidad) para asistir a cualquier o todas nuestras reuniones. El ELAC es un comité compuesto principalmente de padres bilingües que ayudan a supervisar nuestro programa de Aprendices de Inglés (EL) y conocer sobre servicios que ofrecemos a nuestros estudiantes en nuestro programa de EL. Por favor, póngase en contacto con el Sr. Whitmire llamando al número 250-1932 si usted está interesado en participar en los comités SSC o ELAC.

Lo que necesitas saber para practicar deportes

Muchos estudiantes nos preguntan qué pasos se deben tomar con el fin de participar en deportes en Pittsburg High. El primer paso es hacer un examen físico completo para asegurar que su hijo se encuentra en buen estado de salud. Los formularios de salud física se pueden recoger en cualquier oficina durante el día escolar. El segundo paso es hablar con el director de atletismo, Al Hurtado, o la asistente del director de atletismo, Maureen Mattson, para averiguar cuándo están programadas pruebas de aptitud en el deporte que le interesa a su hijo. Además, las fechas de las pruebas de aptitud, para cada deporte son ampliamente difundidas por adelantado. Ofrecemos más de una docena de deportes que incluyen, pero no se limitan a, fútbol, baloncesto, fútbol y lucha libre. Se anima a los estudiantes a participar por lo menos en uno de los deportes a partir del primer año para ayudar a desarrollar las habilidades y conocimientos que los harán tener éxito, posteriormente al nivel universitario.

Reuniones y Eventos

Noviembre

Baile de Piratas/Hombre feo	-	11-12-11
Semana del Gran Pequeño Espíritu	-	11-07-11
Congregación para la Fogata	-	11-09-11
Desfile de Vehículos	-	11-10-11
Día de los Veteranos	-	11-11-11
Día de Conferencias	-	11-17-11
Día Mínimo	-	11-17-11
Día Mínimo	-	11-18-11
Vacaciones de Thanksgiving	-	11-21 a 11-12